



# Scattiincalce09

Concorso Fotografico Internazionale/ *International Photo Contest*

## PRESENTAZIONE / *PRESENTATION*

Il Concorso Fotografico **Scattiincalce09** è un'iniziativa promossa dall'Associazione Forum Italiano Calce. Il tema della competizione è la calce, materiale affascinante che più di ogni altro rappresenta l'arte e il mestiere del costruire. La "riscoperta" della calce riconduce ad un sapere antichissimo che per molte generazioni è stato tramandato da padre in figlio secondo modi e regole immutabili. Vi è qualcosa di magico nel cogliere un sasso dalla terra, cuocerlo e demolirlo al fuoco, renderlo plastico con l'acqua, lavorarlo secondo volontà e riottenerlo solido grazie all'influsso dell'aria.

Il bianco della calce traccia rotte mediterranee che avvicinano le coste elleniche a quelle pugliesi, i villaggi berberi ai paesaggi siciliani, le rive iberiche ai sapori mediorientali. Ma la calce non è solo Mediterraneo, è un patrimonio mondiale che fa di essa il materiale per l'edilizia più rivoluzionario e diffuso della storia dell'uomo.

Questa è la calce.

A voi lo scatto!

*"Lime Shots 09" International Photo Contest is an initiative of the Italian Lime Forum Association. The subject of the contest is lime, a fascinating material that, more than others, represents the art and the craft of building. The "rediscovery" of lime brings back to an old knowledge handed down from fathers to sons among several generation, according to unchangeable ways and rules. There is something magic in picking up a stone, in cooking and demolishing it with fire, in making it plastic with water, in kneading it at choice and then obtain it again solid for the influence of air.*

*The white colour of lime design Mediterranean routes that link the Greek costs to the ones of Puglia, the Berber villages to the Sicilian landscape, the Iberian shores to the Middle Eastern tastes.*

*But lime is not only Mediterranean, it is a worldwide heritage, the most revolutionary and widespread material of human history.*

*This is lime!*

*And now ... the shot is for you!*

## CALENDARIO / *CALENDAR*

Termine presentazione opere / *Entry deadline*: 10/11/2009

Comunicazione risultati / *Announcement of results*: 20/11/2009

Esposizione opere / *Exhibition*: 3-4 dicembre 2009 presso il Convegnocalce09 (Genova)

Premiazione / *Awards*: 3/12/2009

---

# FORUM ITALIANO CALCE

Scopri il mondo della calce in architettura e nel restauro insieme a noi...



## GIURIA / *JURY*:

Presidenti di Giuria / *President of the jury*:

**Prof. Tiziano Mannoni**, Università degli Studi di Genova / *University of Genova*

Giurati / *Jury*:

**Prof. Renato Covino**, Presidente Associazione Italiana per il Patrimonio Archeologico Industriale / *President of Industrial Archaeologic Heritage Italian Association*

**Arch. Gianfranco Conti**, Presidente Associazione Terrae Onlus / *President of Terrae Onlus Association – Casalincontrada (CH)*

**Prof. Andrea Rattazzi**, Presidente Associazione Forum Italiano Calce / *President of Italian Lime Forum Association*

**Arch. Giordano Conti**, Sindaco di Cesena / *Mayor of Cesena*

**Dr. Gianfranco Ciola**, vice-presidente Coop. Thalassia, progetto "Dove nasce il bianco" / *Presidente of Thalassia Coop., "Where white originates" project – Ostuni (BR)*

**Dr. ssa Rosaria Gioia**, Responsabile Archivio Fotografico Cineteca di Bologna / *Manager of Cinematheque Photo Archive - Bologna*

## PREMI / *PRIZES*:

Tema Obbligato "Scattiincalce09"

*Fixed Subject: "Lime Shots 09"*

Sezione unica B / N e Colore / *One single section: B/W and Colour*

1° Classificato/*1st prize winner*: Euro 550,00

2° Classificato/*2nd prize winner*: Euro 300,00

3° Classificato/*3rd prize winner*: Euro 150,00

---

# FORUM ITALIANO CALCE

Scopri il mondo della calce in architettura e nel restauro insieme a noi...



## REGOLAMENTO:

1. L'Associazione Forum Italiano Calce promuove il 1° Concorso Fotografico Internazionale denominato **Scatti in calce 09**, dedicato al mondo della calce in tutti i suoi aspetti: produzione, lavorazione e utilizzo in architettura, arte e restauro.

Il concorso prevede una sezione unica, stampe B/N e Colore.

L'evento è reso possibile dal sostegno della **Ditta Calceviva** e il patrocinio dell'**Università di Genova**, l'**Associazione Italiana Patrimonio Industriale (AIPAI)**, l'**Associazione Terrae Onlus**, il **Comune di Cesena**, la collaborazione della **Cineteca di Bologna**.

2. Ogni autore potrà partecipare con un massimo di 4 (quattro) opere che dovranno essere presentate stampate su carta fotografica. Esse dovranno essere fornite anche in formato digitale su CD-ROM. Le stampe dovranno avere il formato massimo di cm 30 x 40. Sono ammessi i formati inferiori purché montati su cartoncino di dette dimensioni. I formati fotografici digitalizzati potranno essere presentati su CD-ROM secondo i seguenti formati: TIFF, EPS o JPG, risoluzione 300 dpi e dimensioni 15x20 cm e in quadricromia (CMYK). Le associazioni fotografiche possono inviare opere del gruppo.

3. Dovranno essere indicati sia sul retro di ciascuna foto, sia sul CD-ROM: nome, cognome, indirizzo, nazionalità, numero progressivo e titolo dell'opera, eventuale associazione di appartenenza. Tutte le opere dovranno avere indicata tassativamente la località cui la fotografia si riferisce.

4. La partecipazione è gratuita.

5. Le opere possono essere consegnate a mano o a mezzo posta e dovranno pervenire entro e non oltre il **10/11/2009** al seguente indirizzo:

**Forum Italiano Calce,  
Via Tosarelli 3,  
40128, Bologna (Italia)**

Le associazioni fotografiche possono effettuare invii collettivi.

6. Ogni autore è responsabile di quanto è oggetto delle proprie immagini e ne autorizza l'eventuale pubblicazione per la quale si garantisce la citazione del nome dell'autore.

7. Tutte le opere concorrenti **NON** saranno restituite.

8. Il giudizio della giuria è inappellabile. La partecipazione al concorso implica l'incondizionata e completa accettazione del presente regolamento.

9. L'organizzazione, pur assicurando la massima cura, declina ogni responsabilità per eventuali furti, danneggiamenti o smarrimenti da qualsiasi causa generati.

10. I premi non ritirati personalmente saranno spediti via posta a carico dell'organizzazione.

11. I dati forniti potranno essere oggetto di trattamento esclusivamente per finalità connesse all'espletamento dei concorsi fotografici (L. 675/96).

12. I premi non sono cumulabili.

**Bando integrale, elenco autori premiati e ammessi ed opere premiate su INTERNET alla pagina:  
[www.forumcalce.it](http://www.forumcalce.it), per informazioni e-mail: [segreteria@forumcalce.it](mailto:segreteria@forumcalce.it)**

# FORUM ITALIANO CALCE

Scopri il mondo della calce in architettura e nel restauro insieme a noi...



## **TERMS & CONDITIONS**

1. The Association Italian Lime Forum promotes the 1st International Photo Contest, called "LIME SHOTS 09". **COMPULSORY THEME:** "Lime: production, application and use in architecture, art and restoration" single section black/white or colour prints.

The initiative is made possible by the support of Calceviva Company and the patronage of University of Genova, Industrial Archaeologic Heritage Italian Association, Terrae Onlus Association, Thalassia Coop., Municipality of Cesena, collaboration of Cinematheque Photo Archive of Bologna.

2. Each author may propose up to 4 (four) photographs. The prints must not be larger than 30 cm x 40 cm. and must be printed on photo paper. A digital version of the pictures has to be supplied. Smaller prints must be mounted on cardboard (frame or passe-partout) of the above-mentioned size. Digital pictures can be sent on CD-ROM, in the following formats: TIFF, EPS or JPG and sized 15x20 cm, image resolution set to 300 dpi. Please use CMYK. Photoclubs may send group works.

3. Name, surname, address, nationality, number, and title of the photograph, name of any membership association and name of the place in question must be mentioned on CD-ROM as well as on the back of each picture.

4. Participation is free.

5. Photos may be handed in or posted before and not later than 10.11.2009 to the following address

**Forum Italiano Calce,  
Via Tosarelli 3,  
40128 Bologna - ITALIA.**

Photo clubs can send in collective submission entries.

6. Each participant is responsible for the subject of his/her photographs and authorizes any future publication and forgoes any right on the publication. The organization guarantees mentioning the source of the photographs;

7. NONE of the works in competition will be returned.

8. The decision of the judges is final. The participation in the competition implies a total and unconditioned acceptance of the present terms and conditions.

9. The association, although taking the greatest of cares, refuses all responsibility for possible thefts, damages or loss caused by any means.

10. Prizes not collected personally will be sent by post paid for by the organization.

11. Any data given may be used only for matters connected with photographic competitions (Italian Law n. 675/96).

12. Prizes are cannot accumulated.

**The complete notification, the list of awarded and admitted entrants, awarded works on INTERNET to be found on [www.forumcalce.it](http://www.forumcalce.it) , for further informations e-mail: [segreteria@forumcalce.it](mailto:segreteria@forumcalce.it)**